

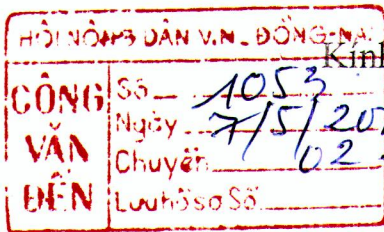
**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 4901/UBND-NC

Đồng Nai, ngày 04 tháng 5 năm 2019

V/v thực hiện Đề án “Tuyên truyền, phổ biến trong cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân về nội dung Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn” và Đề án “Đẩy mạnh phổ biến nội dung cơ bản của Công ước quốc tế về các quyền dân sự, chính trị, pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị cho cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân” năm 2019.



Kính gửi:

- Các sở, ban, ngành;
- Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam tỉnh; và các tổ chức đoàn thể;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh;
- Tòa án nhân dân tỉnh;
- Hội Luật gia tỉnh; Đoàn Luật sư tỉnh;
- Báo Đồng Nai; Đài Phát thanh - Truyền hình Đồng Nai;
- UBND các huyện, thị xã Long Khánh, thành phố Biên Hòa.

Căn cứ Quyết định số 520/QĐ-BTP ngày 05/3/2019 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp ban hành Kế hoạch triển khai thực hiện Đề án “Tuyên truyền, phổ biến trong cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân về nội dung Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn” năm 2019 và Quyết định số 521/QĐ-BTP ngày 05/3/2019 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp ban hành Kế hoạch triển khai thực hiện Đề án “Đẩy mạnh phổ biến nội dung cơ bản của Công ước quốc tế về các quyền dân sự, chính trị, pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị cho cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân” năm 2019.

Triển khai thực hiện Công văn số 931/BTP-PBGDPL ngày 20/3/2019 của Bộ Tư pháp về hướng dẫn thực hiện 02 Đề án trên, tiếp tục thực hiện Kế hoạch số 3150/KH-UBND ngày 27/4/2015 của UBND tỉnh về thực hiện Đề án “Đẩy mạnh phổ biến nội dung cơ bản của Công ước quốc tế về các quyền dân sự, chính trị và pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị cho cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân giai đoạn 2015 - 2020” (sau đây viết tắt là Kế hoạch số 3150/KH-UBND) và Kế hoạch số 1900/KH-UBND ngày 28/02/2018 của Chủ tịch UBND tỉnh về triển khai Đề án tuyên truyền, phổ biến trong cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân về nội dung của Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn (sau đây viết tắt là Kế hoạch số 1900/KH-UBND); Chủ tịch UBND tỉnh hướng dẫn việc thực hiện 02 Đề án

trong năm 2019 trên địa bàn tỉnh Đồng Nai như sau:

I. ĐỀ ÁN “TUYÊN TRUYỀN, PHỔ BIẾN TRONG CÁN BỘ, CÔNG CHỨC, VIÊN CHỨC VÀ NHÂN DÂN VỀ NỘI DUNG CỦA CÔNG ƯỚC CHỐNG TRA TẤN VÀ PHÁP LUẬT VIỆT NAM VỀ PHÒNG, CHỐNG TRA TẤN”

1. Nội dung tuyên truyền, phổ biến

a) Nội dung cơ bản của Công ước chống tra tấn, các văn bản của Việt Nam về việc phê chuẩn, triển khai thực hiện Công ước.

b) Các quy định của pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn hoặc liên quan đến phòng, chống tra tấn gồm:

- Quyền con người, quyền và nghĩa vụ cơ bản của công dân theo quy định của Hiến pháp năm 2013, nhất là các quyền, nghĩa vụ liên quan trực tiếp đến phòng, chống tra tấn;

- Các quyền của người bị bắt, bị tạm giữ, tạm giam theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

- Các tội danh được quy định trong Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017) liên quan đến hành vi tra tấn;

- Các quy định của Bộ luật Dân sự năm 2015, Luật Trách nhiệm bồi thường của Nhà nước năm 2017, Luật Khiếu nại năm 2011, Luật Tố cáo năm 2018 để đảm bảo thực hiện tốt hơn quyền con người và phù hợp với yêu cầu của Công ước chống tra tấn;

- Nội dung cơ bản của Luật Thi hành án hình sự năm 2010; Luật Thi hành án tạm giữ, tạm giam năm 2015, Luật Tổ chức cơ quan điều tra hình sự năm 2015, Luật Tổ chức Viện kiểm sát nhân dân năm 2014, Luật Tổ chức Tòa án nhân dân năm 2014, Luật Xử lý vi phạm hành chính năm 2012; các quy định pháp luật về đạo đức nghề nghiệp của cán bộ, công chức bảo đảm tôn trọng quyền con người khi thi hành công vụ liên quan đến phòng, chống tra tấn;

- Các quy định pháp luật về phòng, chống bạo lực tại nơi làm việc, bạo lực giới, bạo lực gia đình, bạo lực đối với trẻ em và các đối tượng yếu thế phù hợp với Điều 16 của Công ước chống tra tấn.

c) Các biện pháp nghiệp vụ mà cơ quan có thẩm quyền tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng được áp dụng trong quá trình tố tụng theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự và quy định có liên quan.

d) Tình hình phòng ngừa, đấu tranh, xử lý của các cơ quan nhà nước đối với hành vi tra tấn, đối xử, trừng phạt tàn bạo, vô nhân đạo, hạ nhục con người.

2. Về hình thức, biện pháp tuyên truyền

Các sở, ban, ngành, đoàn thể, UBND các huyện, thị xã Long Khánh và thành phố Biên Hòa chủ động lựa chọn hình thức tuyên truyền, phổ biến Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn phù hợp với

từng nhóm đối tượng, địa bàn, tình hình của cơ quan, đơn vị, địa phương đảm bảo hiệu quả, thiết thực. Trong đó tập trung vào các hình thức như tuyên truyền, phổ biến pháp luật trực tiếp, tổ chức hội nghị, hội thảo, tọa đàm pháp luật, tuyên truyền, phổ biến thông qua hoạt động điều tra, truy tố, xét xử, thi hành án hình sự, xử lý vi phạm hành chính, hoạt động tiếp công dân, giải quyết khiếu nại, tố cáo của công dân và các hoạt động khác của cơ quan nhà nước; thông qua hoạt động trợ giúp pháp lý, hòa giải ở cơ sở, khai thác tủ sách pháp luật...

3. Các hoạt động thực hiện Đề án

Các sở, ban, ngành, đoàn thể, địa phương tiếp tục thực hiện các nhiệm vụ được phân công tại Kế hoạch số 1900/KH-UBND. Trong đó tập trung thực hiện các nhiệm vụ của Đề án trong năm 2019 như sau:

a) Thực hiện việc đăng tải tài liệu tuyên truyền, phổ biến Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn do Bộ Tư pháp biên soạn trên Cổng Thông tin điện tử của tỉnh và Trang Thông tin điện tử của cơ quan, đơn vị, địa phương.

- Sở Tư pháp có trách nhiệm cung cấp Bộ tài liệu tuyên truyền (sau khi Bộ Tư pháp đăng tải trên Cổng Thông tin điện tử của Bộ Tư pháp) cho Sở Thông tin và Truyền thông và các đơn vị, địa phương để thực hiện việc đăng tải.

- Sở Thông tin và Truyền thông có trách nhiệm đăng tải Bộ tài liệu tuyên truyền trên Cổng Thông tin điện tử của tỉnh.

- Các sở, ban, ngành, đoàn thể, UBND các huyện, thị xã Long Khánh và thành phố Biên Hòa có trách nhiệm đăng tải Bộ Tài liệu tuyên truyền trên Trang thông tin điện tử của đơn vị, địa phương.

b) Tổ chức quán triệt, giới thiệu, phổ biến nội dung Công ước quốc tế và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn cho đội ngũ báo cáo viên pháp luật, tuyên truyền viên pháp luật, cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân.

- Sở Tư pháp chủ trì, phối hợp với các sở, ban, ngành tổ chức bồi dưỡng, nâng cao kiến thức pháp luật về phòng, chống tra tấn cho đội ngũ báo cáo viên pháp luật cấp tỉnh; phát động cán bộ, công chức, viên chức và nhân dân tham gia cuộc thi tìm hiểu pháp luật trực tuyến về nội dung Công ước chống tra tấn và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn theo Kế hoạch của Bộ Tư pháp.

- Các sở, ban, ngành, đoàn thể thực hiện việc giới thiệu, phổ biến nội dung Công ước quốc tế và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn cho cán bộ, công chức, viên chức, người lao động thuộc cơ quan, đơn vị mình.

- UBND các huyện, thị xã Long Khánh và thành phố Biên Hòa quán triệt, giới thiệu, phổ biến nội dung Công ước quốc tế và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn cho đội ngũ báo cáo viên pháp luật cấp huyện, tuyên truyền viên pháp luật cấp xã. Đồng thời chỉ đạo việc tổ chức tuyên truyền, phổ biến nội dung Công ước quốc tế và pháp luật Việt Nam về phòng, chống tra tấn đến nhân dân thông qua hệ thống loa truyền thanh cơ sở.

II. ĐỀ ÁN “ĐẨY MẠNH PHỔ BIẾN NỘI DUNG CƠ BẢN CỦA CÔNG ƯỚC QUỐC TẾ VỀ CÁC QUYỀN DÂN SỰ, CHÍNH TRỊ VÀ PHÁP LUẬT VIỆT NAM VỀ CÁC QUYỀN DÂN SỰ, CHÍNH TRỊ CHO CÁN BỘ, CÔNG CHỨC, VIÊN CHỨC VÀ NHÂN DÂN GIAI ĐOẠN 2015 - 2020”

1. Nội dung phổ biến

- Các nội dung được nêu tại Khoản 2 Mục II của Kế hoạch số 3150/KH-UBND.

- Trong đó tập trung tuyên truyền, phổ biến nội dung Công ước quốc tế về các quyền dân sự, chính trị (Công ước ICCPR) và pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị, cụ thể về các quyền dân sự, chính trị được quy định tại Hiến pháp năm 2013 và các bộ luật, luật như: Bộ luật Dân sự năm 2015, Luật Bình đẳng giới năm 2006, Luật Khiếu nại năm 2011, Luật Việc làm năm 2013, Luật Hôn nhân và gia đình năm 2014, Luật Quốc tịch năm 2008 (được sửa đổi, bổ sung năm 2014); Luật Trưng cầu ý dân năm 2015, Luật Báo chí năm 2016, Luật Tín ngưỡng, tôn giáo năm 2016, Luật Tiếp cận thông tin năm 2016, Luật Trợ giúp pháp lý năm 2017, Luật Tố cáo năm 2018 ... và các văn bản pháp luật khác có quy định về quyền dân sự, chính trị của công dân; tình hình thực hiện các quyền dân sự, chính trị và thành tựu của Việt Nam về bảo đảm quyền dân sự, chính trị.

2. Hình thức phổ biến

Căn cứ điều kiện, tình hình thực tế, các sở, ban, ngành, đoàn thể, UBND các huyện, thị xã Long Khánh và thành phố Biên Hòa chủ động lựa chọn hình thức tuyên truyền, phổ biến phù hợp với từng nhóm đối tượng, địa bàn, bảo đảm hiệu quả, thiết thực. Trong đó tập trung vào các hình thức như phổ biến trên các phương tiện thông tin đại chúng (báo, đài, cổng, trang thông tin điện tử và hệ thống loa truyền thanh cơ sở); tổ chức tập huấn, giới thiệu, bồi dưỡng nâng cao nhận thức về Công ước ICCPR và pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị, lồng ghép trong giải quyết thủ tục hành chính, cấp giấy tờ công dân.

3. Các hoạt động chính thực hiện Đề án

Các sở, ban, ngành, đoàn thể, UBND các huyện, thị xã Long Khánh và thành phố Biên Hòa tiếp tục thực hiện các nhiệm vụ được phân công tại Kế hoạch số 3150/KH-UBND. Trong đó tập trung thực hiện các nhiệm vụ của Đề án trong năm 2019 như sau:

a) Phát hành tài liệu tuyên truyền, phổ biến.

Trên cơ sở tài liệu do Bộ Tư pháp chủ trì biên soạn được đăng tải trên Trang thông tin Phổ biến, giáo dục pháp luật thuộc Cổng Thông tin điện tử Bộ Tư pháp tại địa chỉ <http://pbgdpl.moj.gov.vn> mục Tủ sách pháp luật, căn cứ khả năng, điều kiện thực tế, các sở, ban, ngành, đoàn thể, địa phương chủ động lựa chọn nội dung phù hợp để in, phát hành phục vụ việc tuyên truyền, phổ biến về Công ước ICCPR và pháp luật Việt Nam về quyền dân sự, chính trị cho các

nhóm đối tượng.

b) Tăng cường thông tin, phổ biến pháp luật về quyền dân sự, chính trị trên các phương tiện thông tin đại chúng.

- Các sở, ban, ngành, đoàn thể, địa phương, Báo Đồng Nai, Đài Phát thanh - Truyền hình Đồng Nai tăng cường phổ biến nội dung, tình hình và kết quả thực hiện Công ước ICCPR và pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị trên các phương tiện thông tin đại chúng. Đồng thời thường xuyên cập nhật, đăng tải trên Cổng, Trang Thông tin điện tử của cơ quan, đơn vị, địa phương các quy định pháp luật về quyền dân sự, chính trị thuộc ngành, lĩnh vực quản lý; các tin, bài phản ánh thông tin về thực hiện công tác tuyên truyền, phổ biến về quyền dân sự, chính trị...

- UBND các huyện, thị xã Long Khánh, thành phố Biên Hòa chỉ đạo tăng cường phổ biến nội dung, tình hình và kết quả thực hiện Công ước ICCPR và pháp luật Việt Nam về các quyền dân sự, chính trị thông qua hệ thống loa truyền thanh cơ sở.

c) Tổ chức bồi dưỡng, tập huấn kiến thức pháp luật về quyền dân sự, chính trị cho đội ngũ phóng viên, biên tập viên báo chí viết về pháp luật, báo cáo viên pháp luật, cán bộ, công chức, viên chức, tuyên truyền viên pháp luật, hòa giải viên ở cơ sở, người có uy tín trong cộng đồng dân cư.

- Sở Tư pháp chủ trì, phối hợp với các sở, ban, ngành, đoàn thể tổ chức bồi dưỡng, nâng cao kiến thức pháp luật về quyền dân sự, chính trị cho đội ngũ báo cáo viên pháp luật cấp tỉnh, phóng viên, biên tập viên báo chí viết về pháp luật.

- Sở Giáo dục và Đào tạo có trách nhiệm tiếp tục thực hiện nhiệm vụ được giao tại Kế hoạch số 3150/KH-UBND, tổ chức tập huấn pháp luật về quyền dân sự, chính trị cho đội ngũ giáo viên, giảng viên giảng dạy môn pháp luật, giáo dục công dân ở các trường học trên địa bàn tỉnh.

- Các sở, ban, ngành, đoàn thể tổ chức tuyên truyền, phổ biến pháp luật về quyền dân sự, chính trị hoặc lồng ghép trong các chương trình đào tạo, bồi dưỡng hàng năm cho cán bộ, công chức, viên chức và người lao động của cơ quan, đơn vị.

- UBND các huyện, thị xã Long Khánh, thành phố Biên Hòa chỉ đạo Phòng Tư pháp chủ trì, phối hợp với các phòng, ban cấp huyện tổ chức tập huấn, phổ biến pháp luật về quyền dân sự, chính trị cho cán bộ, công chức, đội ngũ báo cáo viên pháp luật cấp huyện, tuyên truyền viên pháp luật cấp xã, trưởng khu, ấp, hòa giải viên ở cơ sở, người có uy tín trong cộng đồng dân cư và nhân dân.

III. KINH PHÍ THỰC HIỆN

Các sở, ban, ngành, địa phương sử dụng kinh phí triển khai thực hiện 02 Đề án trong phạm vi dự toán ngân sách nhà nước được giao năm 2019; nguồn kinh phí hợp pháp khác theo tinh thần xã hội hóa.

IV. CHẾ ĐỘ BÁO CÁO

Các sở, ban, ngành, đoàn thể, UBND các huyện, thị xã Long Khánh, thành phố Biên Hòa tổ chức thực hiện 02 Đề án, báo cáo kết quả thực hiện Đề án năm 2019 lồng ghép trong báo cáo về công tác phổ biến, giáo dục pháp luật định kỳ 06 tháng (trước ngày 20/5/2019) và năm (trước ngày 15/11/2019) gửi về Sở Tư pháp để tổng hợp, báo cáo Bộ Tư pháp.

Giao Sở Tư pháp - cơ quan thường trực Hội đồng phối hợp phổ biến, giáo dục pháp luật tỉnh hướng dẫn, triển khai thực hiện, tổng hợp báo cáo theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
 - Bộ Tư pháp;
 - Vụ PBGDPL - Bộ Tư pháp;
 - Cục Công tác phía Nam - Bộ Tư pháp;
 - TT. Tỉnh ủy, TT. HĐND tỉnh;
 - Chủ tịch, các PCT. UBND tỉnh;
 - Chánh, PCVP. UBND tỉnh;
 - Lưu: VT, HCTC, NC.
- <Maibnt.TP.T5>



**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**

Nguyễn Hòa Hiệp